

you **are with out of** work.

You hate **your** job.

You **aren't** satisfied **with** your career.

Your **are** looking **for** your first job. Where **do** you start?

أنت عاطل عن العمل
أنت تكره وظيفتك
أنت غير راضي عن مهنتك
أنت تبحث عن وظيفتك الاولى. من أين تبدأ؟

if you **are like** most americans, you'll probably
send **your** resume **to**
a lot of companies. You might answer newspaper want **ads** every
sunday. **or** you might go **to** employment agencies. But experts say
you **won't have** much luck. People find jobs **only** five **to** fifteen
percent **of the** time when they use these methods. **so**, what can you
do?

إذا كنت مثل معظم الأمريكيين، محتمل أنك ستترسل سيرتك الذاتية إلى الكثير من
الشركات. وربما أنك ترد على إعلانات التوظيف بالجراند كل يوم أحد. أو ربما تذهب إلى
مكاتب التوظيف. لكن الخبراء يقولون أنه لن يكون لديك الحظ الوافر لذلك. الناس يجدون
الوظائف فقط من ٥ إلى ١٥% معظم الوقت عندما يستخدمون هذه الطرق. لذا ماذا
نستطيع أن نفعل؟

one thing can you **do is** read richard bolles's what **color** is your
parachute? Bolles **is an** expert **in the** field **of** job hunting. He **has**
helped thousands **of** people find jobs **and** careers.

شيء واحد باستطاعتك فعله وهو أن تقرا كتاب ريتشارد بول ما هو لون مظلتك؟ بول خبير
في شأن البحث عن العمل. هو ساعد الآلاف من الناس لايجاد وظائفهم ومهنتهم .

this book **is**
different **from other** job-hunting manuals. Bolles doesn't
help **to** find

just another job. Instead, he helps you find the ideal job: A job **that** fits who you **are**, a job **that is** satisfying **[Size="5"] to[/size]** you.

هذا الكتاب
مختلف عن وسائل البحث عن العمل الأخرى. بول ال يساعدك فقط لإيجاد وظيفة أخرى.
بدال من ذلك، هو يساعدك لإيجاد وظيفتك المثالية : الوظيفة التي تالئمك، الوظيفة
المرضية لك .

what kind **of** job is
ideal **for** you? If you **don't** know **the** answer, bolles, says,
you **can**
find your ideal job. You need **to have a** clear picture **in** your
mind **of**
the job you want. **the** book **has** many exercises **to** help you draw
this
picture.

ما هو نوع الوظيفة المثالية لك؟ إذا لم تعرف الإجابة، بول يقول، يمكنك إيجاد
وظيفة المثالية. أنت بحاجة إلى صورة واضحة براسك عن الوظيفة التي تريدها. الكتاب
يحوي العديد من التمرينات لمساعدتك على رسم هذه الصورة .

1)(your skills. What **do** you like **to do**? What **do** you **do**
well? do
you like talking? Helping people? Teaching? Reading **and** writing?
Using **computers**? Working with your hands? Bolles asks you to
think about **all** your skills, **not only** "work skills". **for** example, **a**
mother **of** four children **is** probably good **at** managing people
(children!). **she** may **be a** good manager.

بول يقول يجب عليك التفكير في ثلاثة أشياء :
1)(مهاراتك. ماذا تحب أن تفعل؟ ما الذي تفعله جيدا؟ هل تحب الكالم؟ مساعدة
الناس؟ التدريس؟ القراءة والكتابة؟ استخدام الكمبيوترات؟ العمل بيدك؟ بول يسألك حتى
تفكر بجميع مهاراتك، ليس فقط "مهارات العمل". مثال، أم أربعة أطفال فهي ربما تكون
جيدة في إدارة الناس (الأطفال!). هي ربما تكون مديرة جيدة .

2)(job sitting. Where **do** you like **to** work? **do** you like **to** work

outside? at home? in an office? alone or with others?

What kind **of**
people **do** you like **to** work **with**?

2) (أوضاع الوظيفة. أين تحب أن تعمل؟ هل تحب العمل بالخارج؟ بالمنزل؟ في مكتب؟ لوحدك أو مع آخرين؟ ما نوع الناس الذين تحب العمل معهم؟)

3) (job rewards. **how much** money **do** you need? **how much money**

do you want? What **else do** you want **from** a job?
What **would** make
you **feel** good **about a** job?

3) (عوائد الوظيفة. كم من المال أنت بحاجة إليه؟ كم من المال تريد؟ ماذا الذي تريده من الوظيفة غير ذلك؟ ما الذي يشعرك بالارتياح بشأن الوظيفة؟)

after bolles helps you decide **on** your ideal job, he gives you
specific advice **on how to** find **the** job. **his** exercises teach you
how

to find companies **and how**
to introduce **yourself. the** chapter **on** job
interviews[**color="rgb(154, 205, 50)"**] **is full of** useful
information and suggestions.[**/color**]

بعد أن يساعدك بول في أن تقرر وظيفتك المثالية، فهو يعطيك نصيحة معينة على كيفية إيجاد الوظيفة. تمارينه تعلمك كيف تجد الشركات وكيف تقدم نفسك. الفصل الخاص بمقابلات الوظيفة مليء بالمعلومات والاقتراحات المفيدة.

for example, **most** people go **to** interviews asking themselves **the**
question, "**how do** i get **the** company **to hire me?** " bolles
thinks **this**

is the wrong question. Instead, he wants you **to ask** yourself,
'**do** i

really want **to** work **for this** company"?

there are two small problems **with** book.

مثال، معظم الناس يذهبون للمقابلات يسألون أنفسهم السؤال، "كيف أدفع هذه الشركة لتوظيفي؟" بول يعتقد أن هذا السؤال الخطأ. بدال من ذلك، هو يريدك أن تسأل نفسك "هل أنا حقا أرغب بالعمل لصالح هذه الشركة؟".

يوجد مشكلتين صغيرتين بالكتاب

first, bolles writes **too much!** He explains **some of his** ideas **over and over** again. Second, there **is no** space **to** write **the** answers **to the** exercises. But these **are** small problems. What **color is** your parachute? **is the best** job hunting manual available today.

بول يكتب كثيرا جدا ! هو يشرح بعض أفكاره مرة ومرة أخرى. ثانيا ، ال يوجد مساحة لكتابة إجابة التمارين. لكن هذه مشكلتين صغيرتين. ما هو لون مظلتك؟ انه أفضل باحث عن وظيفة يدوي متوفر اليوم .

what color **is** your parachute? Was **written in** 1970. **but the** information **is** updated **every** year. **so if** you **are** looking **for** a job, **or if** you **have a** job **but** want **a** new one, remember : **don't** just send **out** copies **of** your resume. **don't** just answer want **ads. and don't** wait **for** friends **to** get you a job. Instead, **buy this** book **and do** a job hunt **the** right way.

ما هو لون مظلتك؟ كتب عام ١٧٩١ . لكن المعلومات تحدث كل عام. لذا، إذا أنت تبحث عن وظيفة، أو إذا كان لديك وظيفة ولكن ترغب بأخرى جديدة، تذكر : الا ترسل فقط نسخة من سيرتك الذاتية. والا ترد فقط على إعلانات الوظائف بالجراند. والا تنتظر أصدقائك ليحضروا لك وظيفة. بدالا من ذلك، اشتر هذا الكتاب وقم بالبحث عن وظيفة بالطريقة الصحيحة .
الاسئلة تبعها من المحاضرة ١٥

using auxiliaries:

1) if you _____ like most americans,you'll probably send your resume to alot of companies. You might answer newspaper want ads every sunday. 2) or you might go to employment agencies. But experts say you wont _____ much luck. 3) people find jobs only five to fifteen percent of the time when they use these methods.so,what can you _____ ? 4) one thing you can _____ 5) is read richard bolless what color _____ your parachute?

1 :
are) a
b) is
c) with
d) over

2 :
have) a
b) has
c) are
d) is

3 :
A) are
do) b
c) does
d) has

4 :
A) are
b) is
c) am
do) d

a) are
is) b
c) with
d) over